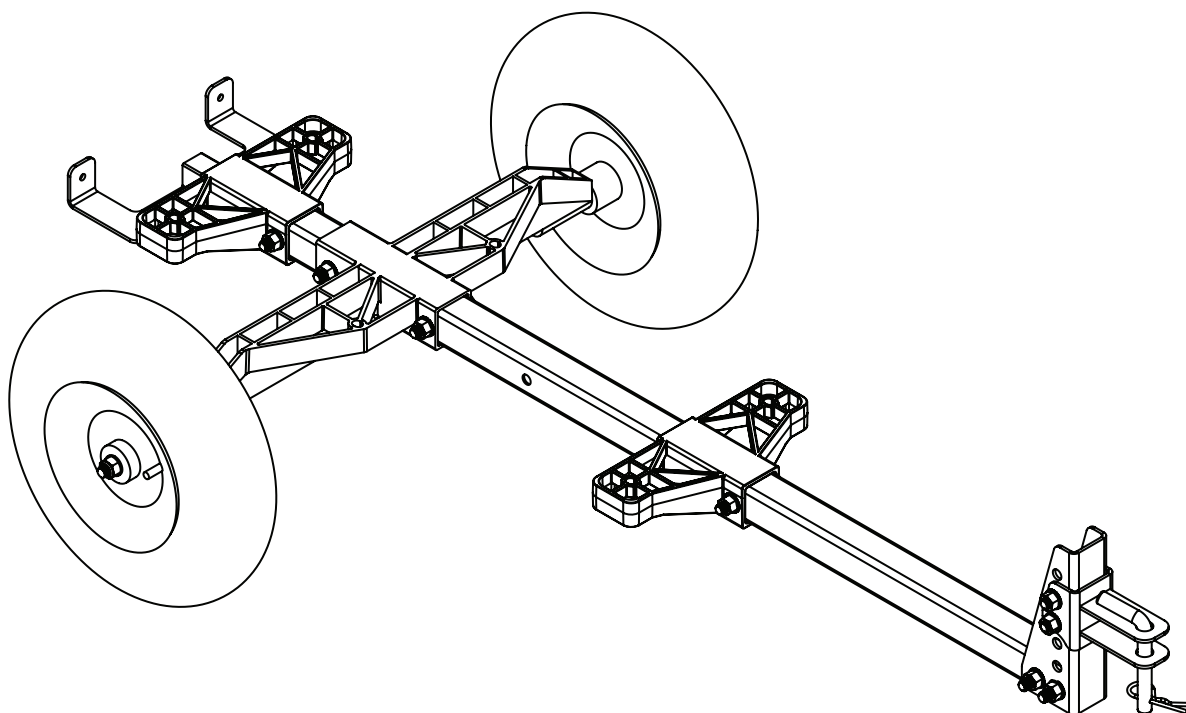


CHAPIN®

ATV TRAILER KIT KIT DE REMOLQUE ATV / KIT REMORQUE VTT



DO NOT RETURN TO STORE. CALL
CHAPIN CUSTOMER SERVICE:

NO DEVUELVA A LA TIENDA.

LLAME A SERVICIO A CLIENTES DE CHAPIN:

NE PAS RETOURNER EN MAGASIN

APPELER LE SERVICE À LA CLIENTÈLE DE CHAPIN :

800-950-4458

www.chapinmfg.com

⚠ WARNING ⚠ ADVERTENCIA ⚠ AVERTISSEMENT ⚠

Carefully Read These Instructions Before Use

Lea estas instrucciones atentamente antes de utilizarlo

Lisez attentivement ces instructions avant l'utilisation

Contents:

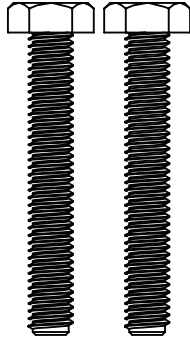
Contenido:

Contenu:

Trailer Hardware (Actual size)

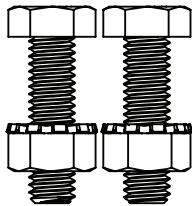
Accesorios del remolque (tamaño real)

Matériel de la remorque (taille réelle)



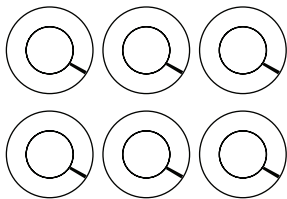
H-1

M6X40 Tank Fastening Bolt, Central
Tornillo de ajuste del tanque M6X40, Central
Boulon de fixation du réservoir M6X40, central



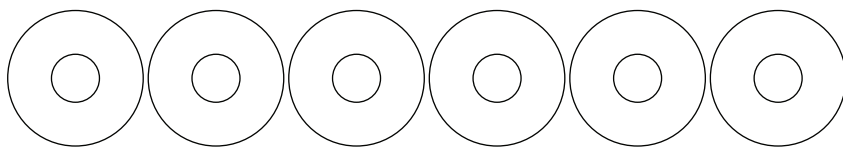
H-4

Lower Boom Bracket M6 Bolt & Locknut
Perno y tuerca M6 para soporte de brazo inferior
Boulon et contre-écrou du support de rampe inférieur M6



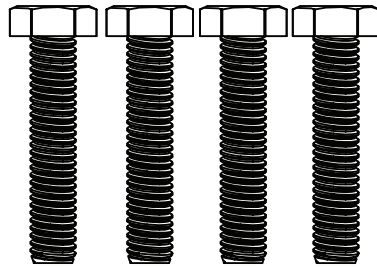
H-6

M6 Tank Fastening Lock Washer
Arandela de fijación de ajuste para el tanque M6
Rondelle de sécurité de fixation du réservoir M6



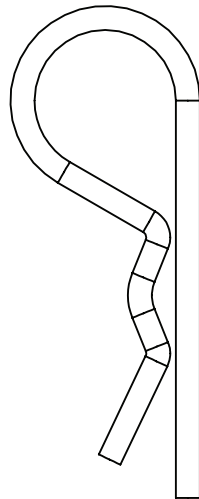
H-8

M6 Tank Fastening Washer
Arandela de ajuste para el tanque M6
Rondelle de fixation du réservoir M6



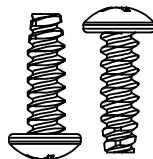
H-2

M6X30 Tank Fastening Bolt, Ends
Tornillo de ajuste del tanque M6X30, Extremos
Boulon de fixation du réservoir M6X30, extrémités



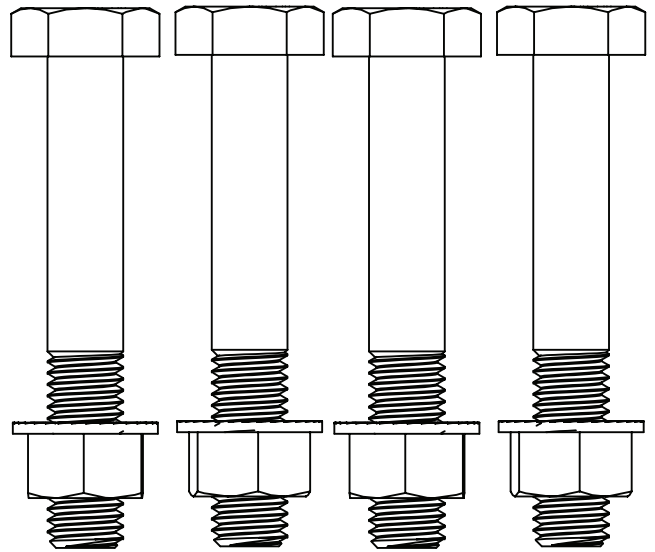
H-5

Hitch Pin R-Clip
Abrazadera en R de la clavija de enganche
Goupille d'attelage



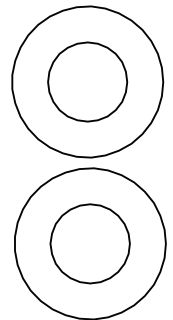
H-9

Upper Boom Anchor Bracket Screw
Tornillo de soporte de anclaje del brazo superior
Vis de support d'ancrage de rampe inférieur



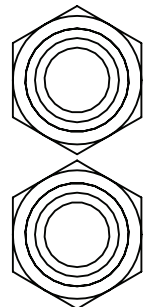
H-3

M10 Frame Bracket Bolt & Locknut
Perno y tuerca de fijación del soporte del chasis M10
Boulon et contre-écrou de support de cadre M10



H-7

M10 Axle Washer
Arandela del eje M10
Rondelle d'essieu M10

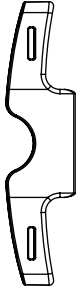


H-11

M10 Axle Locknut
Contratuerca del eje M10
Contre-écrou d'essieu M10

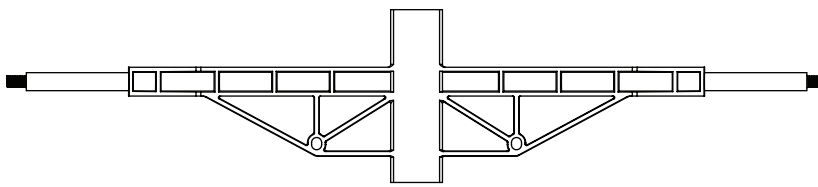
H-10
Hitch Pin
Clavija de enganche
Goupille d'attelage

Trailer Components (Not Actual size)
Componentes del remolque (no en tamaño real)
Composants de la remorque (taille non réelle)



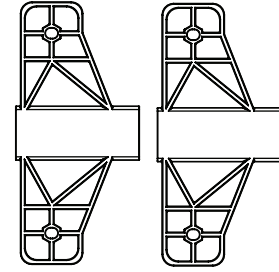
C-1

Upper Boom Anchor Bracket
 Soporte de anclaje del brazo superior
 Support d'ancrage de rampe supérieur



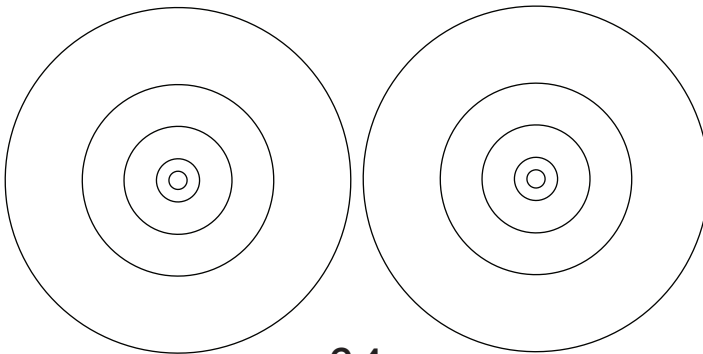
C-2

Frame Axle Bracket
 Soporte del eje del chasis
 Support d'essieu du cadre



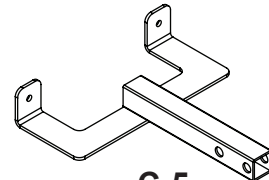
C-3

Rear & Front Frame Bracket
 Soportes delantero y trasero del chasis
 Supports du cadre arrière et avant



C-4

Wheels
 Ruedas
 Roues



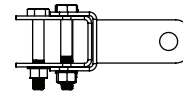
C-5

Lower Boom Bracket
 Soporte del brazo inferior
 Support de rampe inférieur



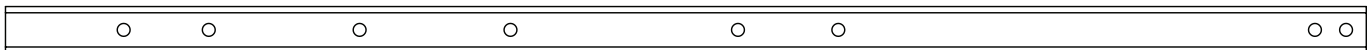
C-6

Lower Boom Bracket Spacer
 Espaciador del soporte del brazo inferior
 Entretoise du support de rampe inférieur



C-7

Trailer Hitch Assembly
 Montaje de enganche del remolque
 Assemblage de l'attelage de la remorque



C-8

Frame Bar
 Barra del chasis
 Barre du cadre

Note: Not all components shown may be needed on your model

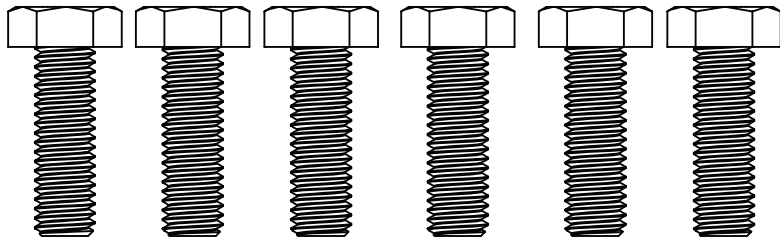
Nota: Puede que no todos los componentes mostrados sean necesarios en su modelo.

Remarque : Il se peut que certains des composants montrés ne soient pas requis pour l'assemblage de votre modèle.

Boom Kit Hardware (Actual size)

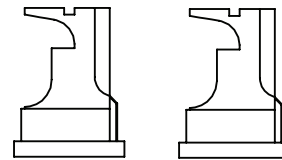
Accesorios del kit de brazo (tamaño real)

Matériel de l'ensemble de rampe (taille réelle)



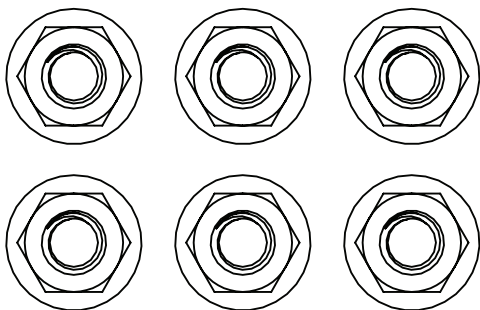
H-12

M8 x 25 Boom Fastening Bolts
Tornillos de fijación del brazo M8 x 25
Écrous de fixation de la rampe M8 x 25



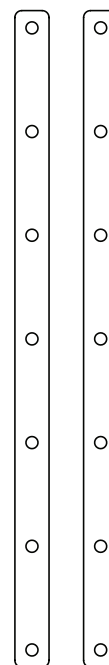
H-13

Nozzle, FT 5.0
Boquilla, FT 5.0
Buse, FT 5,0



H-14

M8 Locknut
Tuercas de fijación M8
Contre-écrous M8



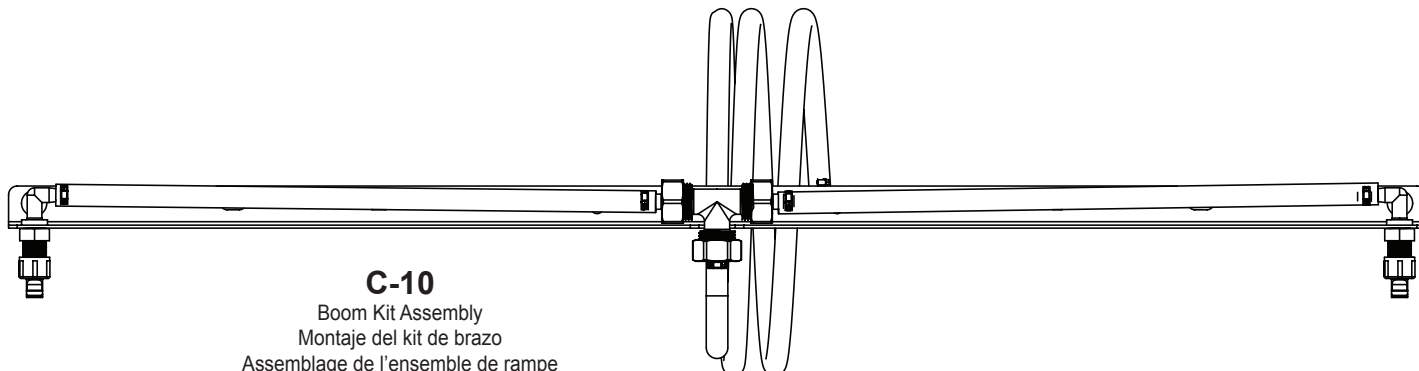
C-9

Vertical Bracing Bars
Barras de refuerzo vertical
Barres de renforcement verticales

Boom Kit Components (Not Actual size)

Componentes del kit de brazo (no en tamaño real)

Composants de l'ensemble de rampe (taille non réelle)



C-10

Boom Kit Assembly
Montaje del kit de brazo
Assemblage de l'ensemble de rampe

Instrucciones de montaje para el remolque de 15 galones / Instructions d'assemblage de la remorque 57 l (15 gal)

NOTE: If accompanying sprayer is a 15 gallon tank, continue with below instructions. If 25 gallon go to page 5.

NOTA: Si el pulverizador que lo acompaña es un tanque de 15 galones, proceda con las siguientes instrucciones. Si se trata de un tanque de 25 galones, consulte la página 5.

REMARQUE : Si le pulvérisateur a une capacité de réservoir de 57 L (15 gal), continuez à suivre les instructions ci-dessous. S'il s'agit d'un réservoir 95 L (25 gal), rendez-vous à la page 5.

BOOM BRACKET NUMBERING KEY

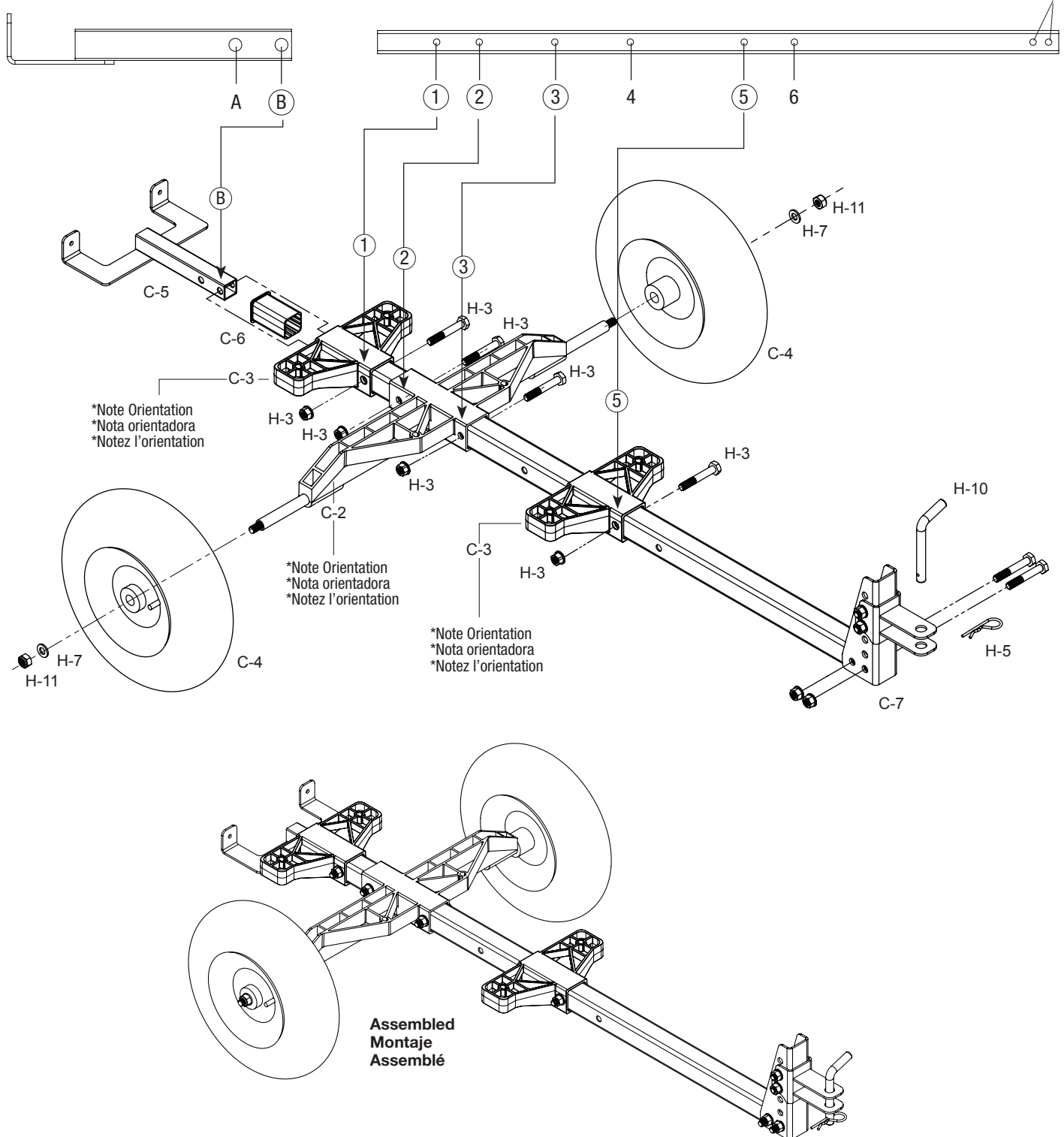
CLAVE DE NUMERACIÓN DEL SOPORTE DEL BRAZO
SUPPORT DE RAMPE, CODE DU NUMÉROTATION

FRAME NUMBERING KEY- Use holes as outlined below

CLAVE DE NUMERACIÓN DEL CHASIS: Utilice los agujeros como se indica a continuación
CODE DE NUMÉROTATION DU CADRE- Utilisez les trous en suivant les explications ci-dessous

Hitch Mounting Holes

Agujero de montaje del enganche
Trous de fixation de l'attelage

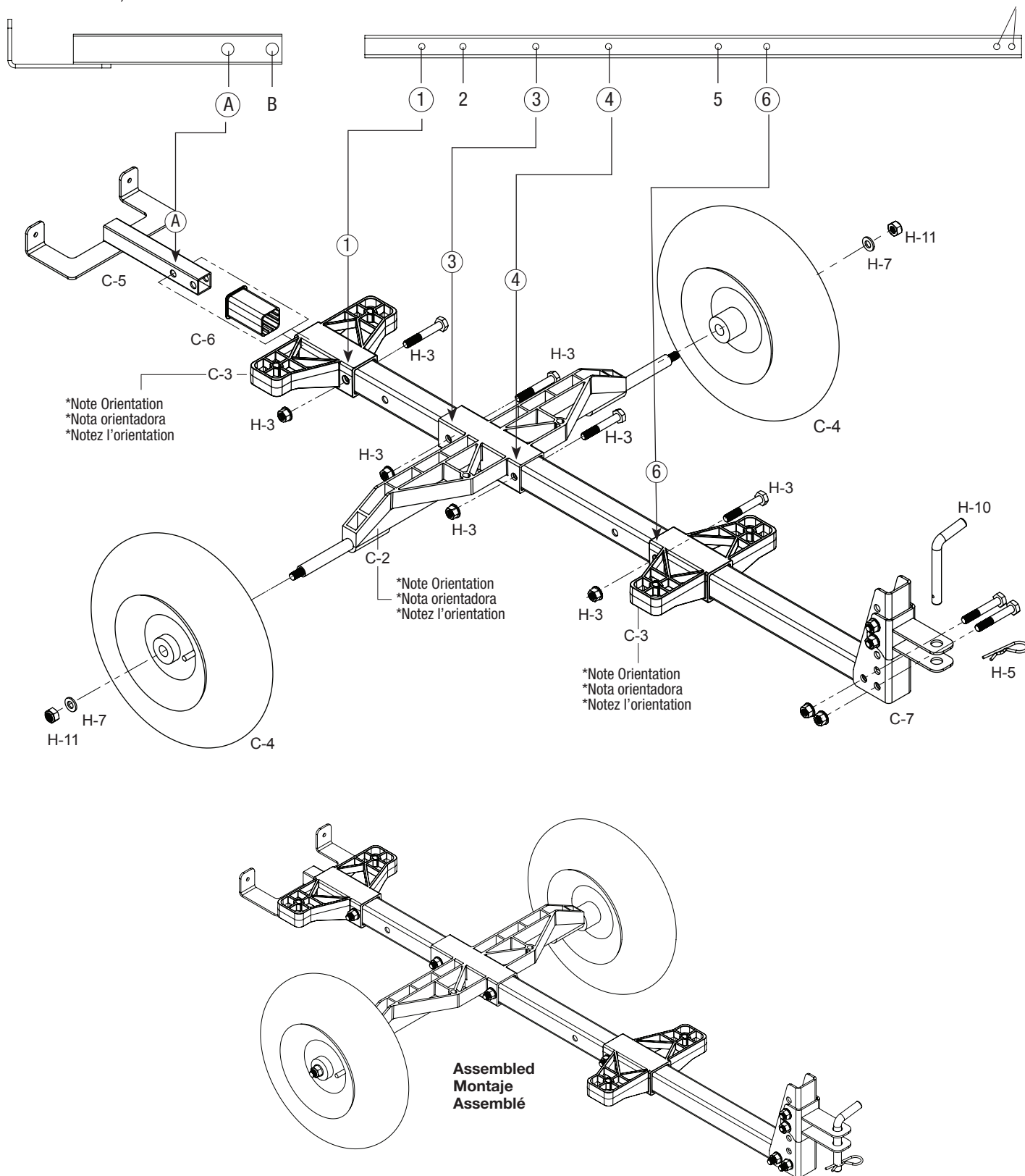


Instrucciones de montaje para el remolque de 25 galones / Instructions d'assemblage de la remorque 95 l (25 gal)

BOOM BRACKET NUMBERING KEY
CLAVE DE NUMERACIÓN DEL SOPORTE DEL BRAZO
SUPPORT DE RAMPE, CODE DU NUMÉROTATION

FRAME NUMBERING KEY- Use holes as outlined below
CLAVE DE NUMERACIÓN DEL CHASIS: Utilice los agujeros como se indica a continuación
CODE DE NUMÉROTATION DU CADRE- Utilisez les trous en suivant les explications ci-dessous

Hitch Mounting Holes
Agujero de montaje del enganche
Trous de fixation de l'attelage

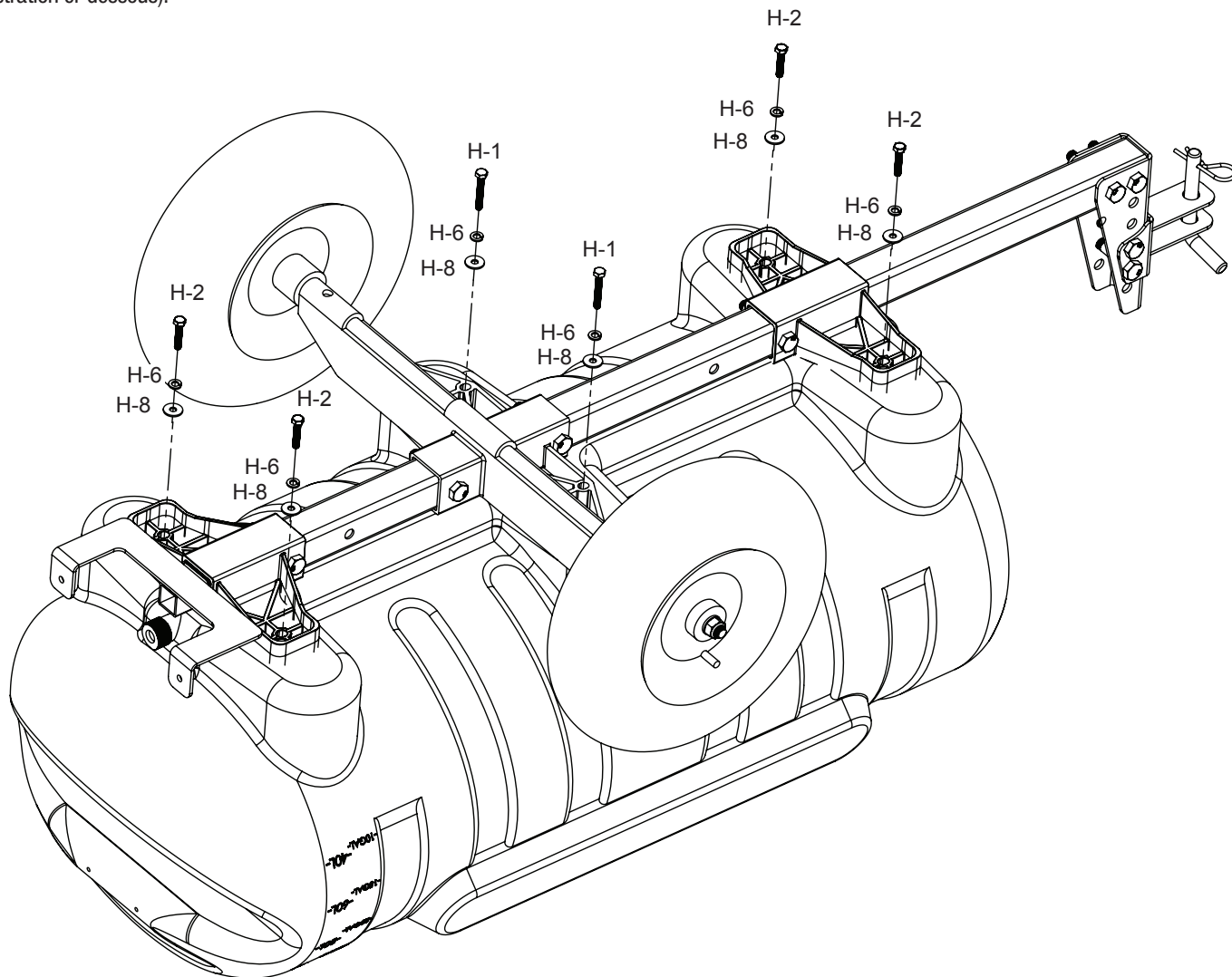


MONTAJE DEL TANQUE AL CHASIS 15 y 25 galones / ASSEMBLAGE DU RÉSERVOIR AU CADRE 57 L (15 gal) et 95 L (25 gal)

Using supplied bolts (H-1 & H-2), washers (H-8), and lock washers (H-6) fasten tank to frame (illustrated below).

Utilice los pernos provistos (H-1 y H-2), las arandelas (H-8) y las arandelas de fijación (H-6) para sujetar el tanque al chasis (como se ilustra a continuación).

À l'aide des écrous (H-1 et H-2), des rondelles (H-8) et des rondelles de sécurité (H-6) fournis, fixez le réservoir au cadre (illustration ci-dessous).



NOTE: Do not over tighten bolts. Tighten bolts to point where lock washer is visibly squeezed, but no more. Over-tightening can lead to assembly failure.

NOTA: No apriete demasiado los pernos. Apriete los pernos para apuntar donde la arandela de fijación esté visiblemente apretada, pero no más que eso. Apretarlos demasiado puede causar fallas en el montaje.

REMARQUE : Ne pas trop serrer les boulons. Serrez les boulons jusqu'à ce que la rondelle de sécurité soit serrée de manière visible, mais pas plus. Un serrage excessif peut conduire à un échec de l'assemblage.

For all 15 gallon models, H-1 bolts and accompanying hardware will not be used.

No se utilizarán pernos H-1 ni los accesorios que lo acompañan para ninguno de los modelos de 15 galones. Pour l'ensemble des modèles 57 L (15 gal), les boulons H-1 et le matériel associé ne seront pas utilisés.

- ASSEMBLE BOOM BRACKET

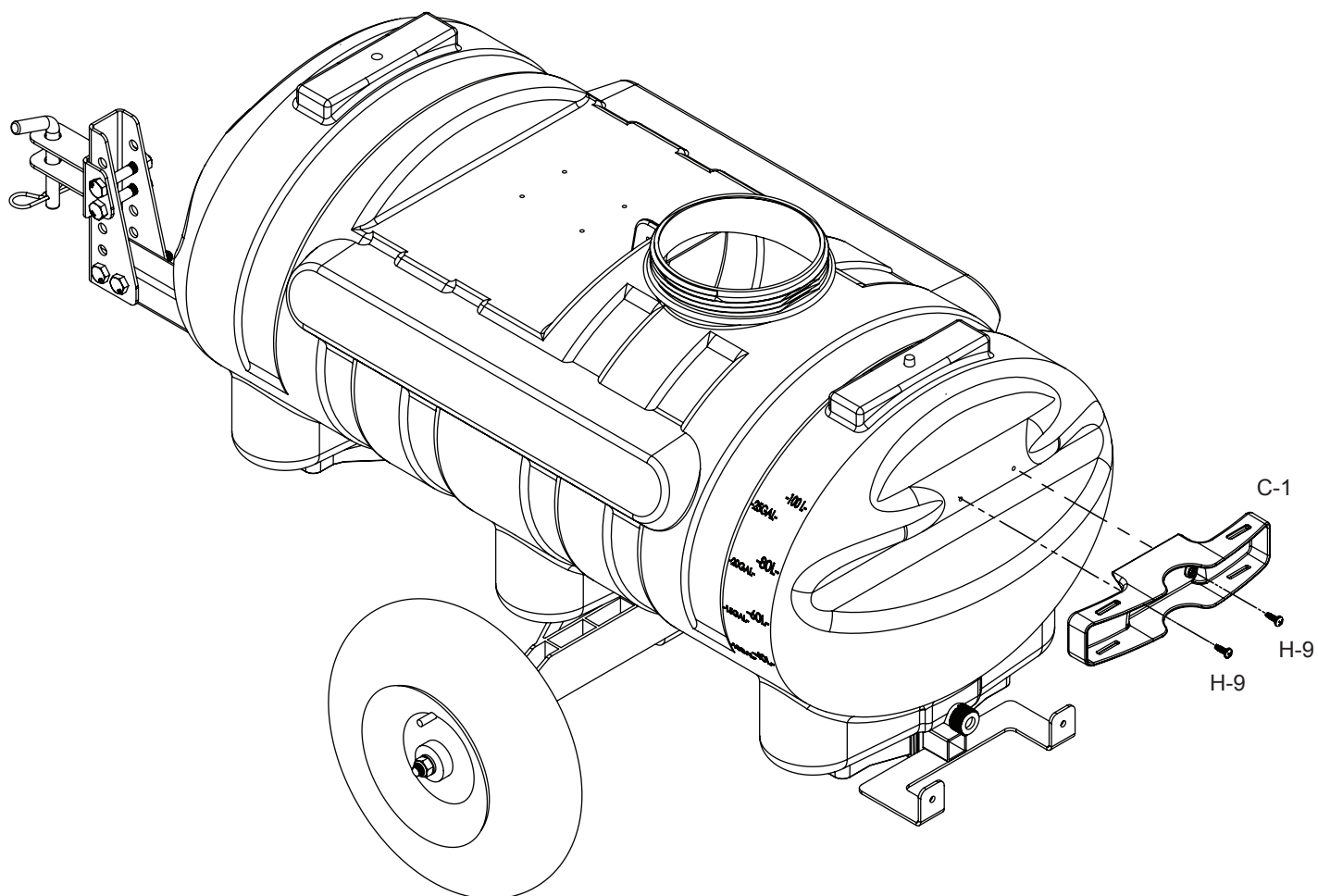
15 and 25 Gallon

MONTAJE DEL SOPORTE DEL BRAZO 15 y 25 galones / ASSEMBLAGE DU SUPPORT DE RAMPE 57 L (15 gal) et 95 L (25 gal)

Install upper boom bracket (C-1) with boom anchor bracket screws (H-9).

Instale el soporte del brazo superior (C-1) con los tornillos para el soporte del brazo superior (H-9).

Installez le support de la rampe supérieure (C-1) à l'aide des vis de support d'ancrage de la rampe (H-9).

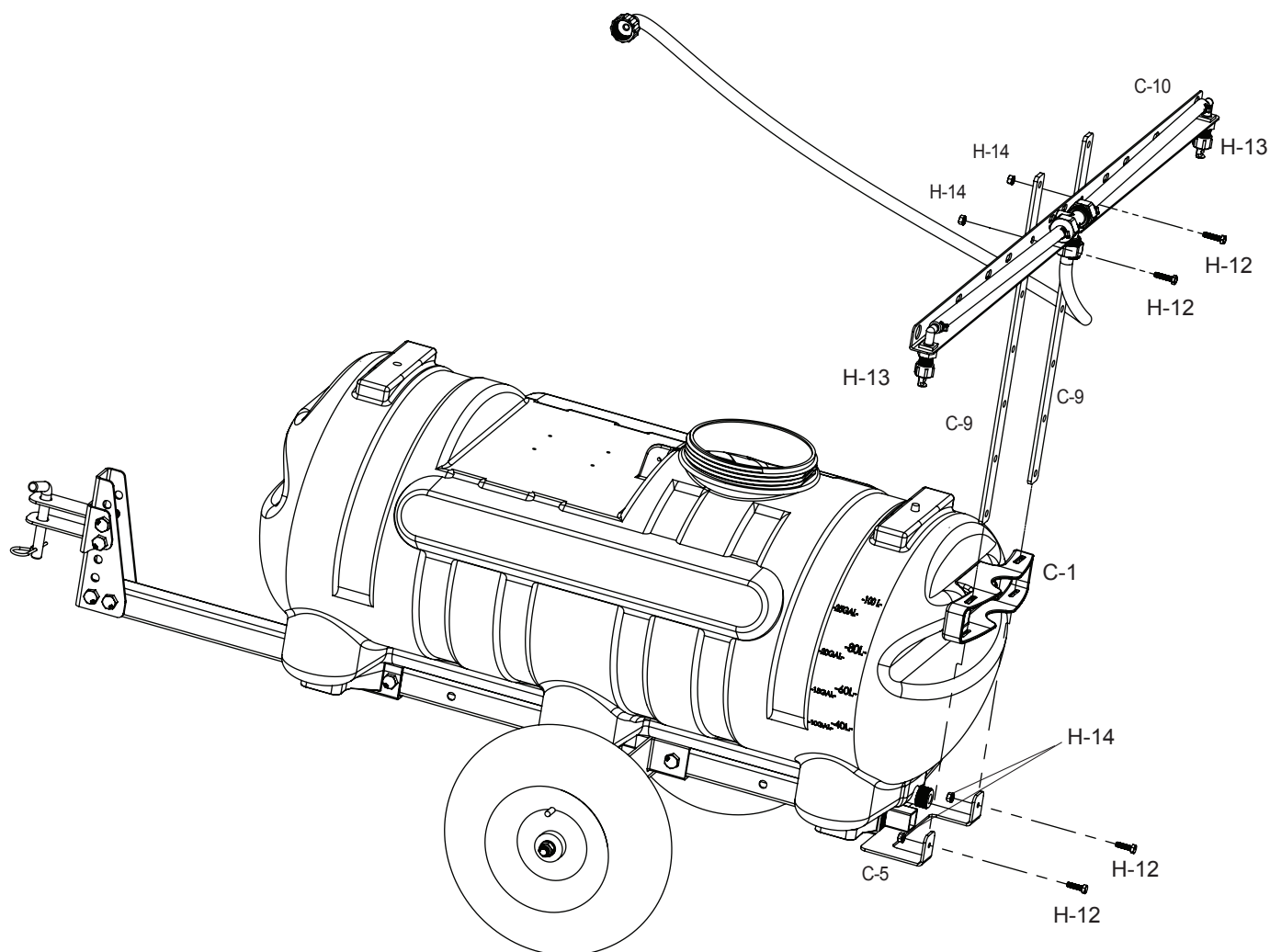


MONTAJE DEL BRAZO 15 y 25 galones / ASSEMBLAGE DE LA RAMPE 57 L (15 gal) et 95 L (25 gal)

Install boom (C-10) to vertical bracing bars (C-9) using supplied bolts (H-12) and nuts (H-14). From the top, insert boom's bracing bars (C-9) through the upper boom bracket (C-1); then proceed to secure the bracing bars (C-9) to the bottom support bracket (C-5) using H-12 and C-5 nuts and bolts.

Instale el brazo (C-10) en las barras de refuerzo verticales (C-9) utilizando los pernos (H-12) y las tuercas (H-14) suministrados. Desde la parte superior, inserte las barras de refuerzo del brazo (C-9) a través del soporte de la barra superior (C-1); luego proceda a asegurar las barras de refuerzo (C-9) al soporte inferior (C-5) utilizando las tuercas y los pernos H-12 y C-5.

Installez la rampe (C-10) sur les barres de renforcement verticales (C-9) à l'aide des boulons (H-12) et des écrous (H-14) fournis. Depuis la partie supérieure, insérez les barres de renforcement de la rampe (C-9) à travers le support de rampe supérieur (C-1); continuez ensuite en fixant les barres de renforcement (C-9) au support de rampe inférieur (C-5) en utilisant les écrous et les boulons H-12 et C-5.



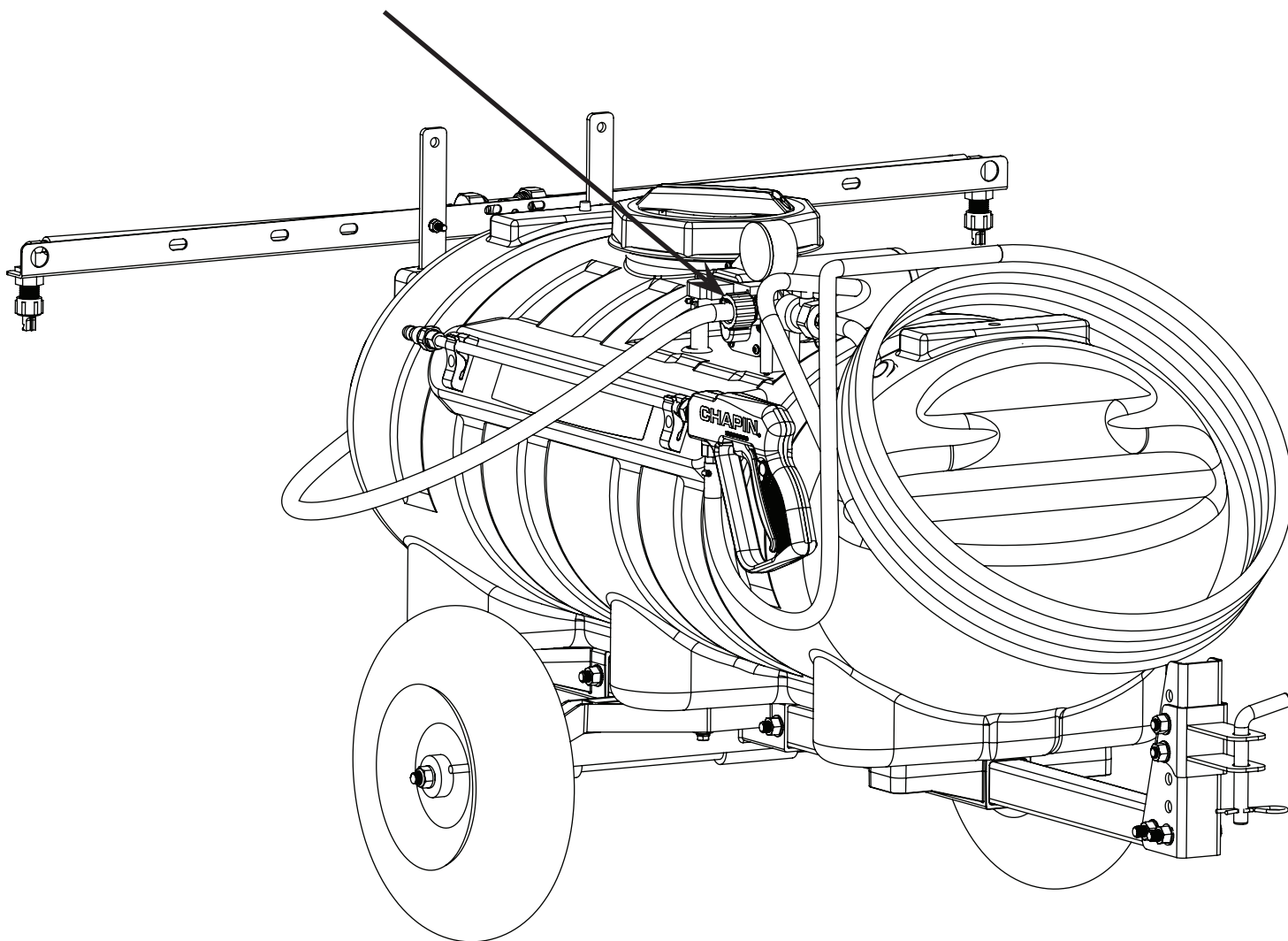
- FINAL ASSEMBLED UNIT

UNIDAD FINAL MONTADA / UNITÉ ASSEMBLÉE FINALE

Attach boom to output manifold (location may vary per model) per threaded coupling.

Acople el brazo al distribuidor de salida (la ubicación puede variar según el modelo) por acoplamiento roscado.

Attachez la rampe au tubulure de sortie (l'emplacement peut varier selon le modèle) par raccord fileté.



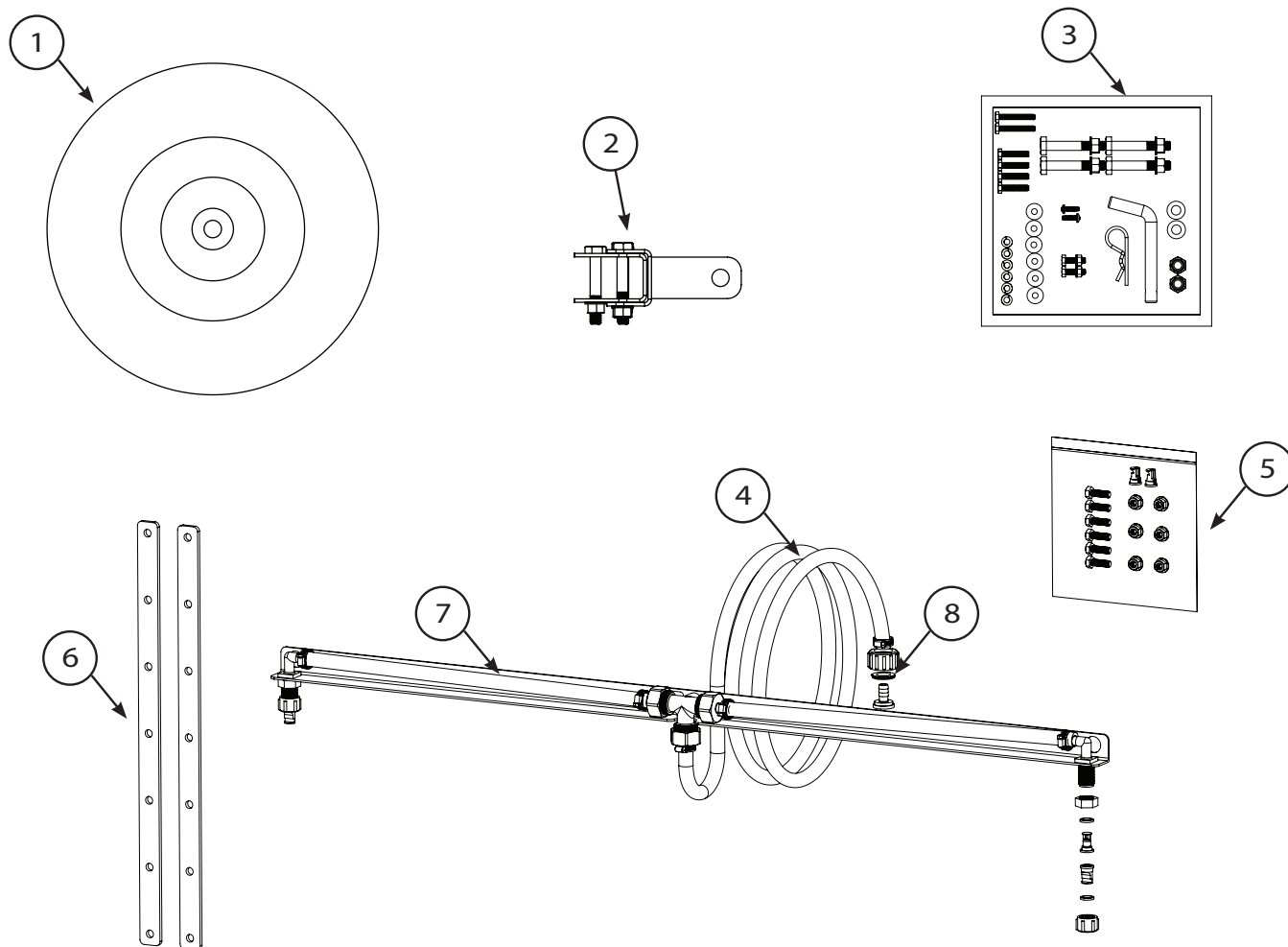
Note: 25 gallon sprayer shown. Accessories and features may vary depending on model.

Nota: Se muestra el pulverizador de 25 galones. Los accesorios y características pueden variar según el modelo.

Remarque : pulvérisateur 95 L (25 gal) illustré. Les accessoires et les caractéristiques peuvent varier selon le modèle.

- REPLACEMENT PARTS /

PARTES DE REPUESTO / PIÈCES DE RECHANGE



Ref.#	Qty	Part No.	Description / Descripción / Description
1	1	6-9123	Tire and Hardware Kit / Kit de llanta y accesorios / Pneu et ensemble du matériel
2	1	6-9124	Hitch Kit / Kit de enganche / Ensemble de l'attelage
3	1	6-9105	Trailer Hardware kit / Kit de accesorios del remolque / Ensemble du matériel de la remorque
4	1	RP0001	Hose, Rubber, 3/8" / Manguera, caucho, 3/8" / Tuyau, caoutchouc, 3/8" (0,9 cm)
5	1	6-9100	Hardware Bag, with nozzle / Bolsa de accesorios, con boquilla / Sac de matériel, avec buse
6	2	6-9099	Upright Attachment Bracket / Soportes verticales de fijación / Support de fixation vertical
7	1	6-9097	Frame Kit / Equipo del chasis / Ensemble du cadre
8	1	6-9098	Swivel Nut / Tuerca giratoria / Écrou pivotant

CHAPIN CUSTOMER SERVICE: 800-950-4458 www.chapinmfg.com

CHAPIN INTERNATIONAL, INC. P.O. BOX 549 700 ELLICOTT ST. BATAVIA, NY 14021-0549